

جدول الرسوم والمصاريف Schedule of Fees and Charges

الحسابات الجارية	بالدينار البحرينى	In BHD	Other Fees and Charges
الحد الأدنى للربيد (حسابات الدينار البحرينى)	200 د.ب. [3]	BHD 200 [3]	Free certificate once every year, any extra certificate request with additional fees of BHD 10 [5]
الحد الأدنى للربيد (حسابات العملة الأجنبية)	ما يعادل 1,000 د.ب. [3]	Equivalent of BHD 1,000 [3]	Free certificate once every year, any extra certificate request with additional fees of BHD 10 [5]
رسوم الحد الأدنى لمتوسط الربيد الشهري	5 د.ب. [1] [6]	BHD 5 [1] [6]	Free certificate once every year, any extra certificate request with additional fees of BHD 10 [5]
رسوم الحد الأدنى (للحسابات بالعملة الأجنبية)	5 د.ب. [1] [6]	BHD 5 [1] [6]	Free certificate once every year, any extra certificate request with additional fees of BHD 10 [5]
الحسابات الساكنة	5 د.ب. تستقطع مرة واحدة عند تحول الحساب للسكون	BHD 5 one time when the account becomes Dormant	Free certificate once every year, any extra certificate request with additional fees of BHD 10 [5]
إغلاق الحساب	مجاناً	Free	Free along with the facility settlement up to 6 months. Reissuance fees BHD 5
إصدار دفتر شيكات - (25 ورقة)	2.5 د.ب.	BHD 2.5	BHD 10
إصدار دفتر شيكات - (50 ورقة)	5 د.ب.	BHD 5	BHD 30
إصدار دفتر شيكات خاص	10 د.ب. + تكلفة الطباعة	BHD 10 + actual printing cost	Free
كوتير شيك	1 د.ب.	BHD 1	BHD 100 or 1% of outstanding principle whichever is lower
رسوم إيقاف دفع الشيك	5 د.ب.	BHD 5	BHD 100
حسابات التوفير الاستثمارية	بالدينار البحرينى	In BHD	Auto Finance Facilities
الحد الأدنى لمتوسط الربيد الشهري	20 د.ب.	BHD 20	Finance Solvency Study Fee (for Salaried Individuals)
رسوم الحد الأدنى لمتوسط الربيد الشهري	1 د.ب. [2] [6]	BHD 1 [2] [6]	Finance Solvency Study Fee (Corporate customers)
الحسابات الساكنة	5 د.ب. تستقطع مرة واحدة عند تحول الحساب للسكون [6]	BHD 5 one time when the account becomes Dormant [6]	Actual Premium Amount of the Insurance Company [3]
السحب النقدي من حسابات التوفير الاستثمارية داخل البنك (500 دينار بحريني أو أقل)	1 د.ب. [2]	BHD 1 [2]	Actual Premium Amount of the Insurance Company [3]
إغلاق الحساب	مجاناً	Free	BHD 100
حصة البنك بصفته مضارباً فى المشاريع الاستثمارية الخاصة	% حصة البنك من صافي الربح [4]	% Bank Share of the Net Profit [4]	Consumer Finance Facilities
من 500,000/- إلى 999,999/- دولار أمريكي	15%	15%	Finance Solvency Study Fee (for Salaried Individuals)
من 1,000,000/- إلى 2,999,999/- دولار أمريكي	12%	12%	Finance Solvency Study Fee (Corporate customers)
من 3,000,000/- إلى 4,999,999/- دولار أمريكي	10%	10%	Actual Premium Amount of the Insurance Company [3]
من 5,000,000/- إلى 6,999,999/- دولار أمريكي	8%	8%	15% (on the Installment amount) [3]
من 7,000,000/- إلى 9,999,999/- دولار أمريكي	6%	6%	BHD 10
أكثر من 10,000,000/- دولار أمريكي	5%	5%	BHD 100 or 1% of outstanding principle whichever is lower
حسابات اليرقات الاستثمارية	بالدينار البحرينى	In BHD	Property Finance
الحد الأدنى لمتوسط الربيد الشهري	20 د.ب.	BHD 20	Finance Up to BHD 150,000 = BHD 200
رسوم الحد الأدنى لمتوسط الربيد الشهري - الحسابات النشطة	مجاناً	Free	Finance above BHD 150,000 = BHD 300
رسوم الحد الأدنى (للحسابات الساكنة)	مجاناً	Free	Finance above BHD 250,000 = BHD 500
السحب النقدي من حسابات اليرقات الاستثمارية داخل البنك	مجاناً	Free	0.5% on the Financed Amount
إغلاق الحساب	مجاناً	Free	Actual Premium Amount of the Insurance Company [3]
حسابات الودائع الاستثمارية	بالدينار البحرينى	In BHD	Consumer Finance Facilities
الحد الأدنى للإيداع للأولاد (للحسابات الاستثمارية) (العادية)	1,000 د.ب. [3]	BHD 1,000 [3]	Finance Solvency Study Fee (for Salaried Individuals)
الحد الأدنى للإيداع للأولاد (للحسابات الاستثمارية) (الخاصة)	50,000 د.ب. [3]	BHD 50,000 [3]	Finance Solvency Study Fee (Corporate customers)
الحد الأدنى للإيداع لحساب اليرقات بلس اليرق التصاعدي المتوقع	100,000 د.ب. [3]	BHD 100,000 [3]	Actual Premium Amount of the Insurance Company [3]
السحب قبل تاريخ احتساق	10 د.ب.	BHD 10	15% (on the Installment amount) [3]
تدفق الأرباح للمستثمر بعد إعادة احتسابها وفق ربع أقرب فترة سابقة للسحب مطروحاً من الهامش 1% (أما الحساب الاستثماري ذي الربح التصاعدي، فمفوق متوسط الفترات الماضية، مطروحاً من هامشه حتى 2.5%) فإن لم يكن هناك رصيد كافى لتغطية الفرق من الأرباح، سوف يتم خصم الفرق من أصل مبلغ الاستثمار [3]			BHD 100
التحويل المنتظم	بالدينار البحرينى	In BHD	Property Finance
داخل البنك	مجاناً	Free	Finance Up to BHD 150,000 = BHD 200
داخل مملكة البحرين	1 د.ب. + رسوم التحويلات المالية	BHD 1 + remittance charges	Finance above BHD 150,000 = BHD 300
دولي	2 د.ب. + رسوم التحويلات المالية	BHD 2 + remittance charges	Finance above BHD 250,000 = BHD 500
عدم كفاية الربيد	1 د.ب. [3]	BHD 1 [3]	0.5% on the Financed Amount
التعديل على طلب للتحويل المنتظم	2 د.ب. [3]	BHD 2 [3]	Actual Premium Amount of the Insurance Company [3]
الشيكات المرجعة	بالدينار البحرينى	In BHD	Consumer Finance Facilities
رسوم الشيكات المرجعة (لعدم كفاية الربيد)	14 د.ب.	BHD 14	Finance Solvency Study Fee (for Salaried Individuals)
رسوم الشيكات المرجعة (لأسباب فنية راجعة للعميل)	7 د.ب.	BHD 7	Finance Solvency Study Fee (Corporate customers)
التحويلات المالية	بالدينار البحرينى	In BHD	Property Finance
إصدار حوالة جديدة / شيك إداري	3 د.ب.	BHD 3	Finance Up to BHD 150,000 = BHD 200
إلغاء أو صرف حوالة الشيك الإداري	مجاناً	Free	Finance above BHD 150,000 = BHD 300
طلب إيقاف صرف حوالة	7 د.ب.	BHD 7	Finance above BHD 250,000 = BHD 500
طلب إيقاف صرف شيك إداري	5 د.ب.	BHD 5	0.5% on the Financed Amount
إلى 100 د.ب. = مجاناً			Actual Premium Amount of the Insurance Company [3]
أكثر من 100 دينار بحريني			Born by the bank during the finance tenor
إلى 1000 دينار بحريني = 0.100 فيلس			BHD 10
أكثر من 1,000 دينار بحريني = 0.100 فيلس			BHD 10
1 د.ب.			200 or 0.75% of outstanding principle whichever is lower [3]
تأكيد السوفيت	بالدينار البحرينى	In BHD	Collection Cheques
5 د.ب. + رسوم البنوك الأجنبية الوسيطة - إن وجدت			BHD 5 (including Courier Fees)
5 د.ب. + رسوم البنوك الأجنبية الوسيطة - إن وجدت			BHD 8 (including Courier Fees)
مجاناً			BHD 15 (including Courier Fees)
مجاناً			3% or BHD3 of transaction amount (whichever is higher)
بطاقة الصراف الآتلي	بالدينار البحرينى	In BHD	Collection Cheques
الإصدار لأول مرة	مجاناً	Free	BHD 5 (including Courier Fees)
استبدال بطاقة الصراف الآتلي في حالة الضياع بناءً على طلب العميل	5 د.ب.	BHD 5	BHD 8 (including Courier Fees)
استبدال الرقم السري لبطاقة الصراف الآتلي في حالة الضياع بناءً على طلب العميل	2 د.ب.	BHD 2	BHD 15 (including Courier Fees)
بثقت (السحب النقدي والإستفسار عن رصيد) رسوم الشبكة الخليجية (للسحب النقدي و الإستفسار عن الرصيد)	1 د.ب.	BHD 1	3% or BHD3 of transaction amount (whichever is higher)
رسوم الشبكة العالمية (للسحب النقدي و الإستفسار عن الرصيد)	2 د.ب.	BHD 2	BHD 5
رسوم نقاط البيع داخل البحرين	مجاناً	Free	BHD 5
هامش الربح فى العملات الأجنبية	2.8%	2.8%	BHD 5
الدولار الأمريكى	2.8%	2.8%	BHD 2
عملت أخرى	2.8%	2.8%	BHD 10
نسخة من الشيك - القسيمة - كشف الحساب	بالدينار البحرينى	In BHD	Collection Cheques
مجاناً مرتين خلال السنة للنسخ الإضافية 0.300 فيلس (لكل صفحة) والحد الأقصى 5 د.ب. [2]			BHD 10
مجاناً مرتين خلال السنة للنسخ الإضافية 0.300 فيلس (لكل صفحة) والحد الأقصى 5 د.ب. [2]			BHD 10
مجاناً مرتين خلال السنة للنسخ الإضافية 0.300 فيلس (لكل صفحة) والحد الأقصى 5 د.ب. [2]			BHD 3
مجاناً مرتين خلال السنة للنسخ الإضافية 0.300 فيلس (لكل صفحة) والحد الأقصى 5 د.ب. [2]			2.8%
مجاناً مرتين خلال السنة للنسخ الإضافية 0.300 فيلس (لكل صفحة) والحد الأقصى 5 د.ب. [2]			2.8%
مجاناً مرتين خلال السنة للنسخ الإضافية 0.300 فيلس (لكل صفحة) والحد الأقصى 5 د.ب. [2]			2.8%
نسخة من كشف الحساب	بالدينار البحرينى	In BHD	Collection Cheques
مجاناً مرتين خلال السنة للنسخ الإضافية 0.300 فيلس (لكل صفحة) والحد الأقصى 5 د.ب. [2]			BHD 3
مجاناً مرتين خلال السنة للنسخ الإضافية 0.300 فيلس (لكل صفحة) والحد الأقصى 5 د.ب. [2]			2.8%
مجاناً مرتين خلال السنة للنسخ الإضافية 0.300 فيلس (لكل صفحة) والحد الأقصى 5 د.ب. [2]			2.8%
مجاناً مرتين خلال السنة للنسخ الإضافية 0.300 فيلس (لكل صفحة) والحد الأقصى 5 د.ب. [2]			2.8%
مجاناً مرتين خلال السنة للنسخ الإضافية 0.300 فيلس (لكل صفحة) والحد الأقصى 5 د.ب. [2]			2.8%
مجاناً مرتين خلال السنة للنسخ الإضافية 0.300 فيلس (لكل صفحة) والحد الأقصى 5 د.ب. [2]			2.8%

رسوم أخرى	بالدينار البحرينى	In BHD	Other Fees and Charges
إصدار شهادة رصيد الحساب	مجاناً مرة واحدة فى السنة، للنسخ الإضافية 10 د.ب. [5]	Free certificate once every year, any extra certificate request with additional fees of BHD 10 [5]	Balance Certificate
إصدار شهادة مديونية	مجاناً مرة واحدة فى السنة، للنسخ الإضافية 10 د.ب. [5]	Free certificate once every year, any extra certificate request with additional fees of BHD 10 [5]	Outstanding Balance Certificate
إصدار شهادة عدم مديونية	مجاناً مرة واحدة فى السنة، للنسخ الإضافية 10 د.ب. [5]	Free certificate once every year, any extra certificate request with additional fees of BHD 10 [5]	Non Liability Certificate
إصدار رسالة براءة ذمة	مجاناً خلال 6 أشهر من الإغلاق، بعد 6 أشهر من الإغلاق 5 د.ب.	Free along with the facility settlement up to 6 months. Reissuance fees BHD 5	Release Letter
إصدار شهادة شركة (تحت التأسيس)	10 د.ب.	BHD 10	Paid in Capital Certificate (Account Under-Formation)
تقرير مدقق الحسابات	30 د.ب.	BHD 30	Audit Confirmation
السحب والإيداع النقدي للعملات الأجنبية من نفس عملة الحساب	مجاناً	Free	Foreign Currency Cash Deposit & Withdrawal from same currency A/C

تمويل السيارات	بالدينار البحرينى	In BHD	Auto Finance Facilities
دراسة الملاءمة المالية (للموظفين)	100 د.ب.	BHD 100	Finance Solvency Study Fee (for Salaried Individuals)
دراسة الملاءمة المالية (للأصحاب الأعمال الحرة) 0.5% أو 200 د.ب. حداً أدنى	0.5% أو 200 د.ب. حداً أدنى	0.5% or minimum BHD 200	Finance Solvency Study Fee (Corporate customers)
التأمين التكافلى على الحياة	مبلغ الاشتراك الفعلي لشركة التأمين [3]	Actual Premium Amount of the Insurance Company [3]	Takaful Life Insurance
التمويل الاستهلاكي	بالدينار البحرينى	In BHD	Consumer Finance Facilities
دراسة الملاءمة المالية (للموظفين)	100 د.ب.	BHD 100	Finance Solvency Study Fee (for Salaried Individuals)
دراسة الملاءمة المالية (للأصحاب الأعمال الحرة) 0.5% أو 200 د.ب. حداً أدنى	0.5% أو 200 د.ب. حداً أدنى	0.5% or minimum BHD 200	Finance Solvency Study Fee (Corporate customers)
التأمين التكافلى على الحياة	مبلغ الاشتراك الفعلي لشركة التأمين [3]	Actual Premium Amount of the Insurance Company [3]	Takaful Life Insurance
التأخر فى الدفع (تصرف فى وجوه اليرق)	15% (من مبلغ القسط) [3]	15% (on the Installment amount) [3]	Late payment* (amount will be paid to charity accounts)
رسوم تأجيل القسط الشهري (بناءً على طلب العميل)	10 د.ب.	BHD 10	Postponement of an installment (if Requested by Customer)
رسوم السداد المبكر	100 د.ب. أو 1% من المبلغ الأساسي المتبقى (أيهما أقل)	BHD 100 or 1% of outstanding principle whichever is lower	Early Settlement Charges

التمويل العقاري	بالدينار البحرينى	In BHD	Property Finance
دراسة الملاءمة المالية (للموظفين)	100 د.ب.	BHD 100	Finance Solvency Study (for Residential Purpose)
دراسة الملاءمة المالية (للموظفين)	100 د.ب.	BHD 100	Finance Solvency Study (for Residential Purpose)
التأمين التكافلى على الحياة	مبلغ الاشتراك الفعلي لشركة التأمين [3]	Actual Premium Amount of the Insurance Company [3]	Takaful Life Insurance
التأمين التكافلى ضد الحريق	يتحملها البنك طول فترة التمويل	Born by the bank during the finance tenor	Takaful Fire Insurance
رسوم تأجيل القسط الشهري (بناءً على طلب العميل)	10 د.ب.	BHD 10	Postponement of an installment (if Requested by Customer)
رسوم إعادة جولة التمويل	10 د.ب.	BHD 10	Re-scheduling
رسوم السداد المبكر	200 د.ب. أو 0.75% من المبلغ الأساسي المتبقى (أيهما أقل) [3]	200 or 0.75% of outstanding principle whichever is lower [3]	Early Settlement Charges

تخصيص الشيكات	بالدينار البحرينى	In BHD	Collection Cheques
من داخل البحرين	5 د.ب. (شامل مصاريف البريد)	BHD 5 (including Courier Fees)	Within Bahrain
ضمن دول مجلس التعاون	8 د.ب. (شامل مصاريف البريد)	BHD 8 (including Courier Fees)	Within GCC
دول أخرى	15 د.ب. (شامل مصاريف البريد)	BHD 15 (including Courier Fees)	Other Countries
بطاقة الائتمان	بالدينار البحرينى	In BHD	Credit Card
رسوم السحب النقدي	3% من مبلغ المعاملة، أو 3 دينار بحريني (أيهما أكثر)	3% or BHD3 of transaction amount (whichever is higher)	Cash Withdrawal Fees
رسوم التأخر فى الدفع (تصرف فى وجوه اليرق)	5 د.ب.	BHD 5	Late Payment Fee (amount will be paid to charity accounts)
رسوم استبدال البطاقة (بناءً على طلب العميل)	5 د.ب.	BHD 5	Re-Issue card in case of loss based on customer request
رسوم استبدال الرقم السري (بناءً على طلب العميل)	2 د.ب.	BHD 2	Re-Issue Pin in case of forgotten based on customer request
الزيادة المؤقتة للحد الائتماني	10 د.ب.	BHD 10	Temporary Limit Increase Fee
طلب بطاقة إضافية لأكثر من ثلاث بطاقات	10 د.ب.	BHD 10	Sup card request for more than 3 cards
1- رسوم تحويل الربيد الإضافي من بطاقة الائتمان إلى الحساب			1. Transfer of credit Balance above the limit
2- إصدار شيك إداري في حالة عدم وجود حساب فى البنك			2. Manager's cheque issued for credit balance No account in Al-Baraka Bank
هامش العملات الأجنبية	2.8%	2.8%	FX margin
الدولار الأمريكى	2.8%	2.8%	FX-USD
عملت أخرى	2.8%	2.8%	FX-Other Currencies

نوع البطاقة	الذهبية	التيتانيوم	البلاطينية	وورلد
الحد الأدنى للائتمان	300 د.ب.	750 د.ب.	2,000 د.ب.	2,500 د.ب.
الحد الأعلى للائتمان	10,000 د.ب.	20,000 د.ب.	50,000 د.ب.	100,000 د.ب.
الحد الأدنى للرسوم الشهرية	4.5 د.ب.	11.25 د.ب.	30 د.ب.	37.5 د.ب.
الحد الأعلى للرسوم الشهرية	150 د.ب.	300 د.ب.	750 د.ب.	1,500 د.ب.

Card Type	GOLD	TITANIUM	PLATINIUM	WORLD
Minimum Limit	BHD 300	BHD 750	BHD 2,000	BHD 2,500
Maximum Limit	BHD 10,000	BHD 20,000	BHD 50,000	BHD 100,000
Minimum Monthly Service Fees	BHD 4.5	BHD 11.25	BHD 30	BHD 37.5
Maximum Monthly Service Fees	BHD 150	BHD 300	BHD 750	BHD 1,500

الأنظمة واللوائح:	Guidelines and Regulations:
[1] الحساب الجاري - رصيد الحساب الأقل من الحد الأدنى - 5 دينار بحريني شهرياً يتم حساب الربيد بناءً على متوسط الربيد الشهري.	[1] Current Account - Account balance below stipulated minimum - BHD 5 per month and the balance must be calculated based on the weighted average in the specific month.
[2] يعفى الأيتام والأرامل وذوي الاحتياجات الخاصة والمقاعدين والمستفيدين من مساعدات وزارة العمل والتنمية الاجتماعية والطلبة والأفراد الذين تقل رواتبهم عن 250 دينار بحريني من هذه الرسوم.	[2] Orphans, widows, disabled customers, pensioners, individuals receiving social subsidies from the Ministry of Labor and Social Affairs, students and individuals with a monthly salary below BHD 250 are exempted from such fee.
[3] لا تشمل ضريبة القيمة المضافة هذه الرسوم.	[3] VAT is not applicable to these fees.
[4] تخضع هذه النسب للتغيير، حيث سيتم الإعلان عنها عبر الموقع الرسمي للبنك.	[4] These ratios are variable, as it will be announced on the bank's official website.
[5] تعفى الشهادات الموجهة للمجلس الأعلى للمرأة، الوزارات أو لغيرها من برامج السكن المجتمعي من هذه الرسوم.	[5] Certificates addressed to the supreme council of womens, ministries and for social housing purpose are exempted from such fee.
[6] سيتوقف خصم الرسوم فى حال بلغ رصيد الحساب صفر دينار بحريني.	[6] Fee deduction will stop if the account balance reaches zero Bahraini dinars.
* جميع الرسوم غير المغطاة فى [1]، [2] و [3] أعلاه تشملها ضريبة القيمة المضافة 10%	* All charges not covered in [1], [2] or [3] above are subject to standard 10% VAT.